

Dodatek č. 4

ke smlouvě o poskytování právní pomoci uzavřený níže uvedeného dne, měsíce a roku mezi těmito smluvními stranami:

- 1) **Havířovská teplotrenská společnost, a.s.**
se sídlem: Konzumní 298/6a, Šumbark, 736 01 Havířov
IČ: 61974706
Zastoupena: [REDACTED]

(dále jen „klient“ nebo obecně „smluvní strana“)

a

- 2) **ADVOKÁTNÍ KANCELÁŘ SVATOŠ, SVATOŠOVÁ & PARTNEŘI, s.r.o.**
se sídlem: Sadová 1585/7, Moravská Ostrava, 702 00 Ostrava
IČ: 01560018
Zastoupena: [REDACTED]
(dále jen „advokátní kancelář“ nebo obecně „smluvní strana“)

A.

Smluvní strany konstatují, že dne 31. 10. 2002 ve znění dodatku č. 1 ze dne 20. 1. 2005, dodatku č. 2 ze dne 22. 7. 2013 (klient podepsal dne 12. 9. 2013) a dodatku č. 3 ze dne 18. 5. 2018 byla mezi smluvními stranami uzavřena smlouva o poskytování právní pomoci (dále jen „Smlouva“).

B.

Smluvní strany se dohodly, že článek IV. Smlouvy se mění a nahrazuje následujícím textem:

Za poskytovanou právní pomoc se klient zavazuje platit v souladu s advokátním tarifem advokátní kanceláři následující odměnu:

- a) *za právní pomoc v rozsahu do 15 hodin za kalendářní měsíc měsíční paušální odměnu ve výši [REDACTED], - Kč, slovy: [REDACTED] + příslušná sazba DPH, a to i v případě nevyčerpání stanoveného rozsahu;*
- b) *za právní pomoc nad 15 hodin za kalendářní měsíc hodinovou odměnu ve výši [REDACTED], - Kč slovy: [REDACTED] korunčeských + příslušná sazba DPH, za každou započatou jednu hodinu právní pomoci.*

Paušální odměna podle předchozího odstavce, písmene a), tohoto článku smlouvy, jakož i odměna dohodnutá v předchozím odstavci pod písmenem b) tohoto článku smlouvy bude vyúčtována daňovým dokladem - fakturou advokátní kanceláře klientovi vždy měsíčně za předchozí kalendářní měsíc, a to do 10. dne každého následujícího měsíce. Součástí daňového dokladu - faktury bude přiložený soupis rozsahu a specifikace poskytnutých služeb.

Do 5. dne následujícího měsíce předloží advokátní kancelář doklady o účelně vynaložených výdajích k odsouhlasení a odsouhlasené výlohy uvede následně v daňovém dokladu — faktuře za příslušný měsíc.

C.

Tento dodatek je platný ode dne jeho podpisu oběma smluvními stranami a účinnosti nabývá dne 1. 1. 2019 nebo dnem zveřejnění v registru smluv, podléhá-li tomuto zveřejnění, a to dle toho, který okamžik nastane později. Nabude-li tento dodatek účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv, pak se smluvní strany dohodly, že ujednání obsažená v tomto dodatku se použijí i na právní poměry z dodatku, vzniklé mezi smluvními stranami od 1. 1. 2019 do okamžiku nabytí účinnosti tohoto dodatku.

Dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech, které mají platnost originálu, s tím, že každá smluvní strana obdrží po jednom stejnopise.

V Havířově, dne: 29. listopadu 2018

za Havířovská teplárenská společnost, a.s.

za ADVOKÁTNÍ KANCELÁŘ SVATOŠ,
SVATOŠOVÁ & PARTNEŘI, s.r.o.